



Совет Безопасности

Distr.: General
16 October 2023
Russian
Original: English

**Письмо Постоянного представителя Соединенного Королевства
Великобритании и Северной Ирландии при Организации
Объединенных Наций от 13 октября 2023 года на имя
Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности**

В соответствии с пунктом 47 g) резолюции [2662 \(2022\)](#) Соединенное Королевство представляет нижеследующую информацию о поддержке, оказанной им Сомали после принятия указанной резолюции, и краткие сведения о ввезенных в Сомали для защиты сил материальных средствах, о которых в отсутствие пункта 21 этой резолюции потребовалось бы уведомить Комитет Совета Безопасности в соответствии с резолюцией [751 \(1992\)](#) по «Аш-Шабааб».

Предоставление Соединенным Королевством военной поддержки Сомали осуществляется в рамках операции «Тангам». Она направлена на решение следующих задач:

- поддержка Переходной миссии Африканского союза в Сомали и содействие передаче функций по обеспечению безопасности;
- становление Сомалийской национальной армии;
- поддержка и обеспечение деятельности по противодействию «Аш-Шабааб».

Проводится подготовка в следующих областях:

- операции по стабилизации;
- обезвреживание самодельных взрывных устройств;
- медицинское оперативное планирование;
- безопасность человека.

Личный состав, принимающий участие в операции «Тангам», также оказывает консультационную помощь и обеспечивает наставничество Переходной миссии Африканского союза в Сомали и прикомандирован к Миссии Организации Объединенных Наций по содействию Сомали и Отделению Организации Объединенных Наций по поддержке в Сомали.

Пополнение запасов операции «Тангам» осуществляется из Соединенного Королевства. После принятия резолюции [2662 \(2022\)](#) для пополнения ее запасов было выполнено три полета, в ходе которых были доставлены следующие соответствующие материальные средства: боеприпасы для защиты личного состава сил Соединенного Королевства.



Буду признательна за распространение настоящего письма в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Барбара Вудворд
